



安瑞科能源裝備控股有限公司  
**Enric Energy Equipment Holdings Limited**

*(於開曼群島註冊成立之有限公司)*

(股份代號：3899)

截至**2008年6月30日**止**6個月**之  
中期業績公佈

安瑞科能源裝備控股有限公司(「本公司」，連同其附屬公司統稱「本集團」)董事會欣然公佈本集團截至2008年6月30日止6個月之未經審核財務業績連同於2007年相應期間之比較數字。中期財務業績乃未經審核，惟已由本公司獨立核數師畢馬威會計師事務所及審核委員會審閱。

## 綜合損益表

截至2008年6月30日止6個月

(以人民幣列示)

		截至6月30日止6個月	
		2008年	2007年
	附註	未經審核 人民幣	未經審核 人民幣
營業額	4	<b>493,674,568</b>	402,608,436
銷售成本		<b>(380,415,831)</b>	(285,377,859)
毛利		<b>113,258,737</b>	117,230,577
其他收益	5	<b>10,172,050</b>	3,523,824
其他收入淨額	5	<b>758,806</b>	75,826
銷售費用		<b>(23,820,278)</b>	(15,570,186)
行政費用		<b>(46,326,852)</b>	(34,814,950)
經營溢利		<b>54,042,463</b>	70,445,091
融資成本	6	<b>(6,920,714)</b>	(4,808,900)
除稅前溢利	6	<b>47,121,749</b>	65,636,191
所得稅	7	<b>(8,910,857)</b>	(5,584,237)
本公司股權持有人應佔期間溢利		<b>38,210,892</b>	60,051,954
每股盈利	9		
— 基本		<b>0.083</b>	0.134
— 攤薄		<b>0.083</b>	0.132

# 綜合資產負債表

於2008年6月30日  
(以人民幣列示)

	附註	2008年 6月30日 未經審核 人民幣	2007年 12月31日 經審核 人民幣
<b>非流動資產</b>			
物業、廠房及設備	10	213,058,095	208,092,809
在建工程		19,911,859	15,074,608
預付土地租賃費		43,948,612	40,705,310
無形資產		8,752,495	6,759,251
購買土地使用權預付款項		6,112,320	6,112,320
遞延稅項資產		2,526,567	2,195,763
		<u>294,309,948</u>	<u>278,940,061</u>
<b>流動資產</b>			
存貨	11	350,218,026	276,905,649
應收貿易賬款及票據	12	219,374,399	194,116,262
按金、其他應收款項及預付款項		45,572,367	36,778,081
應收關連方款項	19(b)(i)	2,419,500	300,000
銀行存款及手頭現金	13	205,483,408	273,875,471
		<u>823,067,700</u>	<u>781,975,463</u>
<b>流動負債</b>			
銀行貸款	14	184,024,936	140,899,217
應付貿易賬款及票據	15	146,456,444	168,618,289
其他應付款項及應計開支		83,634,475	85,743,772
應付所得稅		2,212,574	3,726,135
應付關連方款項	19(b)(ii)	10,445,007	12,080,449
撥備		2,700,739	2,605,539
遞延收入		-	1,400,000
		<u>429,474,175</u>	<u>415,073,401</u>
<b>流動資產淨值</b>		<u>393,593,525</u>	<u>366,902,062</u>
<b>總資產減流動負債</b>		<u>687,903,473</u>	<u>645,842,123</u>
<b>非流動負債</b>			
遞延稅項負債		3,850,458	-
<b>資產淨值</b>		<u>684,053,015</u>	<u>645,842,123</u>
<b>股本及儲備</b>			
股本	17	4,768,770	4,768,770
儲備	17	679,284,245	641,073,353
<b>總股東權益</b>		<u>684,053,015</u>	<u>645,842,123</u>

## 綜合股權變動表

截至2008年6月30日止6個月

(以人民幣列示)

	附註	截至6月30日止6個月	
		2008年 未經審核 人民幣	2007年 未經審核 人民幣
於1月1日的總股東權益		<u>645,842,123</u>	<u>505,524,440</u>
期間純利		<u>38,210,892</u>	<u>60,051,954</u>
因股本交易而引起的股東權益變動：			
以股份為基礎的股權結算交易	16	—	839,937
行使購股權	17	—	10,401,749
		<u>—</u>	<u>11,241,686</u>
於6月30日的總股東權益		<u><u>684,053,015</u></u>	<u><u>576,818,080</u></u>

## 簡明綜合現金流量表

截至2008年6月30日止6個月

(以人民幣列示)

	附註	截至6月30日止6個月	
		2008年 未經審核 人民幣	2007年 未經審核 人民幣
經營業務所用的現金		<b>(73,714,948)</b>	(123,213,149)
已付稅項		<b>(6,904,764)</b>	(3,433,050)
經營活動所用的現金淨額		<b>(80,619,712)</b>	(126,646,199)
投資活動所用的現金淨額		<b>(25,002,389)</b>	(31,606,544)
融資活動產生的現金淨額		<b>38,628,565</b>	36,860,703
現金及現金等價物減少淨額		<b>(66,993,536)</b>	(121,392,040)
於1月1日的現金及現金等價物		<b>257,191,471</b>	292,707,317
匯率變動的影響		<b>(1,529,266)</b>	933,621
於6月30日的現金及現金等價物	13	<b><u>188,668,669</u></b>	<u>172,248,898</u>

# 未經審核中期財務報告附註

(除另有指明外，以人民幣列示)

## 1. 編製基準

本中期財務報告乃按照《香港聯合交易所有限公司證券上市規則》的適用披露條文編製，包括遵守香港會計師公會(「香港會計師公會」)頒佈的《香港會計準則》(「香港會計準則」)第34號「中期財務報告」的規定。本中期財務報告已於2008年8月22日獲授權刊發。

本中期財務報告乃按照安瑞科能源裝備控股有限公司(「本公司」)及其附屬公司(統稱「本集團」)編製截至2007年12月31日止年度的財務報表所採納的相同會計政策編製。關於本集團於2008年採納的新訂及經修訂《香港財務報告準則》(「香港財務報告準則」)的討論，請參閱附註2。

根據香港會計準則第34號編製中期財務報告需要由管理層作出判斷、估算及假設。此等判斷、估算及假設會影響會計政策的應用，以及按本年截至本報告日期為基準所呈報的資產及負債、收入與支出的金額。實際結果可能與該等估算金額有異。

管理層於編製本中期財務報告時對採用會計政策所作出重大判斷及估計不確定因素的主要來源與截至2007年12月31日止年度的綜合財務報表所用者相同。

本中期財務報告載有簡明綜合財務報表及經選定的闡述附註。附註載有有助了解本集團自2007年年度財務報表以來的財政狀況及業績變動的相關重要事件及交易的闡釋。簡明綜合財務報表及其附註並不包括根據香港財務報告準則編製整套財務報表所需的全部資料。

中期財務報告雖未經審核，但已由畢馬威會計師事務所根據香港會計師公會頒佈的《香港審閱工作準則》第2410號「實體之獨立核數師對中期財務信息的審閱」進行審閱。

中期財務報告所載有關截至2007年12月31日止財政年度並作為早前已公佈資料計入中期財務報告的財務資料並不構成本公司於該財政年度的法定財務報表，惟乃源自該等財務報表。截至2007年12月31日止年度的法定財務報表可於本公司註冊辦事處索閱。該核數師已於日期為2008年3月14日的報告中就該等財務報表發表無保留意見。

## 2. 新訂及經修訂香港財務報告準則

香港會計師公會已經頒佈多項新訂及經修訂香港財務報告準則，此統稱包括香港會計師公會所頒佈的所有適用個別香港財務報告準則、香港會計準則及詮釋，此等準則及詮釋於2008年1月1日或以後開始的會計期間生效或可供提早採用。董事會已以現時已頒佈的香港財務報告準則為基礎，決定編製本集團截至2008年12月31日止年度的年度財務報表將採納之會計政策。

此等對截至2008年12月31日止年度的年度財務報表將會生效或可供自願提早採用的香港財務報告準則有可能受到香港會計師公會在本中期報告刊發日期後公佈的附加詮釋或其他修訂所影響。因此，不能在本中期財務報告刊發日期準確地確定本集團在編製期內財務報表時將會採用的會計政策。

採用該等新訂及經修訂香港財務報告準則並無導致本集團於呈報期間的財務報表所採用的會計政策有重大變動。

## 3. 分部報告

分部資料按本集團的業務分部呈列。本集團選擇以業務分部資料作為主要呈報格式，原因為此格式較適用於本集團內部財務報告。由於本集團主要在中華人民共和國(「中國」)營運，並無呈列地區分部資料。

本集團的業務分部包括：

- (i) 設計、製造及銷售壓縮機；
- (ii) 設計、製造及銷售壓力容器；及
- (iii) 提供集成業務解決方案，由設計及製造燃氣裝備系統至實地安裝。

	截至2008年6月30日止6個月(未經審核)					截至2007年6月30日止6個月(未經審核)				
		壓力	集成業務	各分部間			壓力	集成業務	各分部間	
	壓縮機	容器	解決方案	互相抵銷	綜合	壓縮機	容器	解決方案	互相抵銷	綜合
人民幣	人民幣	人民幣	人民幣	人民幣	人民幣	人民幣	人民幣	人民幣	人民幣	人民幣
分部收益	<u>71,470,010</u>	<u>358,280,518</u>	<u>65,753,004</u>	<u>(1,828,964)</u>	<u>493,674,568</u>	71,522,225	237,428,817	96,278,563	(2,621,169)	402,608,436
分部業績	<u>5,391,975</u>	<u>40,687,694</u>	<u>17,659,631</u>	<u>(620,636)</u>	<u>63,118,664</u>	12,830,421	41,961,925	23,825,296	(574,314)	78,043,328
未分配營運 收入及支出					<u>(9,076,201)</u>					<u>(7,598,237)</u>
經營溢利					<u>54,042,463</u>					70,445,091
融資成本					<u>(6,920,714)</u>					(4,808,900)
稅項					<u>(8,910,857)</u>					<u>(5,584,237)</u>
期間溢利					<u>38,210,892</u>					<u>60,051,954</u>

#### 4. 營業額

本集團的主要業務為向燃氣能源行業提供集成業務解決方案，以及設計、製造和銷售專用燃氣裝備。營業額指售出商品的銷售價值(已扣除退貨)，不包括增值稅或其他銷售稅，並且扣除了各種形式的商業折扣。

本集團的核心產品為壓力容器、壓縮機及燃氣裝備集成業務解決方案。



## 5. 其他收益及收入淨額

		截至6月30日止6個月	
		2008年	2007年
		未經審核	未經審核
		人民幣	人民幣
<b>其他收益</b>			
政府補助金	(i)	4,727,581	970,000
其他經營收益	(ii)	3,606,469	1,147,320
銀行存款的利息收入		1,838,000	1,406,504
		<u>10,172,050</u>	<u>3,523,824</u>

(i) 政府補助金指地方政府給予附屬公司的獎勵和津貼。

(ii) 其他經營收益主要為出售生產剩餘的鋼材邊角料所得的收入。

		截至6月30日止6個月	
		2008年	2007年
		未經審核	未經審核
		人民幣	人民幣
<b>其他收入淨額</b>			
出售物業、廠房及設備的收益／(虧損)		6,894	(3,200)
慈善捐款		(999)	—
其他收入淨額		752,911	79,026
		<u>758,806</u>	<u>75,826</u>

## 6. 除稅前溢利

除稅前溢利已扣除／(計入)：

### (i) 融資成本

	截至6月30日止6個月	
	2008年 未經審核 人民幣	2007年 未經審核 人民幣
銀行貸款利息	5,267,862	4,556,849
匯兌虧損／(收益)	1,227,764	(137,692)
財務費用	425,088	389,743
	<u>6,920,714</u>	<u>4,808,900</u>

### (ii) 其他項目

	截至6月30日止6個月	
	2008年 未經審核 人民幣	2007年 未經審核 人民幣
物業、廠房及設備折舊	10,693,442	8,276,851
無形資產攤銷	563,724	553,157
預付土地租賃費攤銷	551,034	346,992
應收貿易賬款減值虧損	101,730	—
其他應收款項減值虧損	366,357	—
存貨撇減	1,123,124	—
存貨撇減撥回	—	(24,009)
研究及開發成本	8,375,016	4,892,352
物業租金的經營租賃支出	2,327,226	1,033,698
產品保用的費用撥備	2,859,942	2,374,012

## 7. 所得稅

	截至6月30日止6個月	
	2008年 未經審核 人民幣	2007年 未經審核 人民幣
即期稅項－中國	5,391,203	4,607,467
遞延稅項	3,519,654	976,770
	<u>8,910,857</u>	<u>5,584,237</u>

由於本集團於期內並無賺取須繳納香港利得稅的應課稅溢利，因此並未就香港利得稅計提撥備。本公司於中國的附屬公司的溢利均須繳納中國所得稅。

於2007年3月16日，第十屆全國人民代表大會第五次會議通過中華人民共和國企業所得稅法(「新稅法」)，自2008年1月1日起生效。由於實施新稅法，本公司於中國的附屬公司自此須採納的法定所得稅率為25%。

根據中國相關法例及法規，若干在中國的附屬公司自以往年度產生的可扣除虧損已經抵銷後仍錄得應課稅收入的年度起首兩年免繳所得稅，其後三年可獲減免50%的所得稅。

根據新稅法，本集團現時享有之優惠稅率將於五年過渡期間逐步轉為新標準稅率25%。根據本公司中國附屬公司優惠稅務政策之適用所得稅率於現有優惠稅務期間或五年過渡期間(以較早者為準)結束時失效。

於截至2008年6月30日止6個月，本公司在中國的若干附屬公司享有上述稅項減免，因此本公司在中國的附屬公司須繳納12.5%至25%的所得稅(2007年同期：0%至15%)。

此外，根據新稅法，本公司的中國附屬公司須就向海外投資者派付於2008年1月1日後賺取的溢利所產生股息繳納預扣稅。本公司已就此確認遞延稅項負債人民幣3,850,458元。

## 8. 股息

本公司於截至2008年6月30日止6個月內並無派付或宣派股息(2007年同期：無)。

## 9. 每股盈利

截至2008年6月30日止6個月的每股基本盈利是根據本公司普通股股權持有人應佔溢利人民幣38,210,892元(2007年同期：人民幣60,051,954元)及截至2008年6月30日止6個月已發行普通股的加權平均數目459,000,000股(2007年同期：448,546,409股)計算。

於截至2008年6月30日止6個月的每股攤薄盈利是根據本公司普通股股權持有人應佔溢利人民幣38,210,892元(2007年同期：人民幣60,051,954元)及普通股加權平均數459,000,000股(2007年同期：456,121,914股)計算，計算列載如下：

	截至6月30日止6個月	
	2008年 未經審核	2007年 未經審核
用於計算每股基本盈利的普通股加權平均數	459,000,000	448,546,409
潛在攤薄普通股的影響：		
— 購股權	—	7,575,505
用於計算每股攤薄盈利的普通股加權平均數	<u>459,000,000</u>	<u>456,121,914</u>

## 10. 物業、廠房及設備

於截至2008年6月30日止6個月內，本集團物業、廠房及設備增置(包括由在建工程轉入)為人民幣15,682,730元(2007年同期：人民幣22,543,199元)。截至2008年6月30日止6個月內，已售出的物業、廠房及設備項目的賬面淨值合共為人民幣24,002元(2007年同期：人民幣4,399元)，產生出售收益人民幣6,894元(2007年同期：虧損人民幣3,200元)。

於2008年6月30日，本集團正辦理賬面淨值人民幣17,766,842元的樓宇業權註冊(2007年12月31日：人民幣18,034,334元)。

## 11. 存貨

	2008年 6月30日 未經審核 人民幣	2007年 12月31日 經審核 人民幣
原材料	161,317,406	114,107,235
付運中貨品	4,524,584	6,304,594
在製品	114,123,241	78,402,587
製成品	70,252,795	78,091,233
	<u>350,218,026</u>	<u>276,905,649</u>

## 12. 應收貿易賬款及票據

所有應收貿易賬款及票據(扣除呆壞賬減值虧損)預期可於1年內收回。

應收貿易賬款及票據(扣除呆壞賬減值虧損)的賬齡分析如下：

	2008年 6月30日 未經審核 人民幣	2007年 12月31日 經審核 人民幣
即期	105,067,438	92,505,026
逾期少於1個月	34,765,526	43,036,686
逾期1至3個月	26,039,010	27,339,189
逾期超過3個月但少於12個月	47,508,085	31,235,361
逾期超過12個月	5,994,340	—
逾期金額	<u>114,306,961</u>	<u>101,611,236</u>
	<u>219,374,399</u>	<u>194,116,262</u>

應收貿易賬款及票據預期可於1年內收回。一般而言，各項賬款均應於收費通知書發出當日支付。經協商後，部分擁有良好交易及付款記錄的客戶可按個別情況獲給予3至12個月的賒賬期。

**13. 銀行存款及手頭現金**

	<b>2008年</b>	2007年
	<b>6月30日</b>	12月31日
	<b>未經審核</b>	經審核
	<b>人民幣</b>	人民幣
<b>現金及現金等價物</b>		
— 手頭現金及活期存款	<b>151,731,759</b>	236,734,243
— 有關信用證及於3個月內到期的應付票據的有限制銀行保證金	<b>36,936,910</b>	20,457,228
	<b>188,668,669</b>	257,191,471
有關信用證及於3個月後到期的應付票據的有限制銀行保證金	<b>16,814,739</b>	16,684,000
	<b>205,483,408</b>	273,875,471

**14. 銀行貸款**

	<b>2008年</b>	2007年
	<b>6月30日</b>	12月31日
	<b>未經審核</b>	經審核
	<b>人民幣</b>	人民幣
銀行貸款	<b>184,024,936</b>	140,899,217

於截至2008年6月30日止6個月，銀行貸款的年利率介乎6.3%至7.5%（2007年同期：5.6%至6.8%）。

## 15. 應付貿易賬款及票據

	2008年 6月30日 未經審核 人民幣	2007年 12月31日 經審核 人民幣
應付貿易賬款	91,456,444	99,118,289
應付票據	55,000,000	69,500,000
	<u>146,456,444</u>	<u>168,618,289</u>

本集團應付貿易賬款及票據的賬齡分析如下：

	2008年 6月30日 未經審核 人民幣	2007年 12月31日 經審核 人民幣
3個月內或接獲通知時到期	102,456,444	151,118,289
3個月至6個月內到期	44,000,000	17,500,000
	<u>146,456,444</u>	<u>168,618,289</u>

所有應付貿易賬款及票據預期將於1年內償還。

## 16. 以股份為基礎的股權結算交易

本公司採納於2005年9月26日獲其當時唯一股東批准的創業板上市前購股權計劃，據此，本公司邀請本集團若干董事及僱員以代價1港元承購購股權，以認購本公司13,800,000股普通股。該等購股權的行使價為1.50港元，乃按照本公司股份於2005年10月18日的新發行價格釐定。

創業板上市前購股權計劃由2005年9月26日起至2005年10月17日止有效，其後並無進一步授出購股權，惟其條文將繼續有效，直至2015年9月25日為止，使其已授出之購股權可有效行使。

於2007年同期內創業板上市前購股權計劃項下購股權數目之變動如下：

類別	授出日期	行使期	購股權數目		
			於2007年 1月1日 尚未行使	已於期內 行使	於2007年 6月30日 尚未行使
董事	2005年9月26日	2006年4月18日至 2015年9月25日	5,550,000	5,550,000	-
	2005年9月26日	2007年10月18日至 2015年9月25日	5,550,000	-	5,550,000
僱員	2005年9月26日	2006年4月18日至 2015年9月25日	1,350,000	1,350,000	-
	2005年9月26日	2007年10月18日至 2015年9月25日	1,350,000	-	1,350,000
			<u>13,800,000</u>	<u>6,900,000</u>	<u>6,900,000</u>

於2007年12月31日，所有尚未行使購股權已獲行使。因此，截至2008年6月30日止6個月內並無尚未行使購股權。



## 17. 股本及儲備

	本公司股權持有人應佔						
	股本 未經審核 人民幣	股份溢價 未經審核 人民幣	繳入盈餘 未經審核 人民幣	資本儲備 未經審核 人民幣	一般	保留溢利 未經審核 人民幣	總計 未經審核 人民幣
					儲備基金 未經審核 人民幣		
於2007年1月1日	4,630,080	260,619,986	15,709,935	5,593,799	21,484,479	197,486,161	505,524,440
以股份為基礎的股權結算交易 (附註16)	-	-	-	839,937	-	-	839,937
行使購股權(附註16)	69,344	13,827,331	-	(3,494,926)	-	-	10,401,749
期間溢利	-	-	-	-	-	60,051,954	60,051,954
儲備間轉移(i)	-	-	-	-	6,970,109	(6,970,109)	-
於2007年6月30日	<u>4,699,424</u>	<u>274,447,317</u>	<u>15,709,935</u>	<u>2,938,810</u>	<u>28,454,588</u>	<u>250,568,006</u>	<u>576,818,080</u>
於2008年1月1日	4,768,770	287,516,719	15,709,935	-	37,640,170	300,206,529	645,842,123
期間溢利	-	-	-	-	-	38,210,892	38,210,892
儲備間轉移(i)	-	-	-	-	4,278,286	(4,278,286)	-
於2008年6月30日	<u>4,768,770</u>	<u>287,516,719</u>	<u>15,709,935</u>	<u>-</u>	<u>41,918,456</u>	<u>334,139,135</u>	<u>684,053,015</u>

### (i) 一般儲備基金

本集團在中國境內設立的全資附屬公司須按各自根據中國會計規則及規定核算的純利的10%調撥作一般儲備基金，直至該基金結餘達到註冊資本的50%為止。

一般儲備基金可用作該等附屬公司的營運資金，並可彌補以往年度的虧損(如有)。此項基金亦可用作增加該等附屬公司的資本(如經批准)。除於清盤時外，此項基金不可用作分派。該等附屬公司須於向本公司分派股息前先將款項調撥作一般儲備基金。

## 18. 承擔

(a) 於2008年6月30日未於本中期財務報告計提撥備的未償還資本承擔如下：

	於2008年 6月30日 未經審核 人民幣	於2007年 12月31日 經審核 人民幣
已訂約	2,789,593	4,791,718
已授權但未訂約	-	700,000
	<u>2,789,593</u>	<u>5,491,718</u>

(b) 於2008年6月30日，不可撤銷的經營租約項下的將來應付最低租賃費總額如下：

	於2008年 6月30日 未經審核 人民幣	於2007年 12月31日 經審核 人民幣
1年內	1,921,531	224,429
1年至5年內	3,020,465	12,000
	<u>4,941,996</u>	<u>236,429</u>

本集團根據經營租約租用多項物業及辦公室設備。該等租約通常初步為期1年至3年，重新洽談所有條款後可選擇重續租約。所有租約概沒有包括或有租金。

19. 重大關連方交易

(a) 交易

關連方名稱／姓名	交易性質	截至6月30日止6個月	
		2008年 未經審核 人民幣	2007年 未經審核 人民幣
中國國際海運集裝箱 (集團)股份有限公司 (「中集集團」) 及其附屬公司 <sup>(i)</sup>	銷售 <sup>(ii)</sup> 採購 <sup>(iii)</sup>	<b>2,977,778</b> <b>36,833,422</b>	– –
王玉鎖先生 <sup>(i)</sup> (「王先生」)	銷售 採購 物業及辦公室設備租金 及物業管理費用 接駁費用	– – – –	100,213,830 1,097,528 812,015 27,164

- (i) 王先生及彼之配偶趙寶菊女士先前透過彼等於Xinao Group International Investment Limited (「新奧國際」)之權益為本公司前最終控股股東。

於2007年7月30日，新奧國際與中集集團的全資附屬公司Charm Wise Limited訂立股份轉讓協議，據此，Charm Wise Limited自新奧國際收購本公司合共190,703,000股股份，相當於本公司當時全部已發行股本約42.18%。自此，新奧國際持有本公司43,441,000股股份，相當於本公司於同日全部已發行股本約9.61%。董事認為，中集集團自2007年10月15日起取得本公司的控制權，而新奧國際就此等財務報表而言自該日起不再被視為本集團關連方。

因此，中集集團及其附屬公司就此等財務報表而言自2007年10月15日起被視作本集團關連方。

- (ii) 銷售予關連方指銷售製成品。
- (iii) 向關連方採購指採購生產所需的原材料。

(b) 與關連方的結餘

- (i) 應收關連方款項如下：

		於2008年 6月30日 未經審核 人民幣	於2007年 12月31日 經審核 人民幣
貿易結餘－中集集團及其附屬公司	(i)	<u>2,419,500</u>	<u>300,000</u>

- (i) 此款項為本集團銷售產品予關連方的應收款項。

- (II) 應付關連方款項如下：

		於2008年 6月30日 未經審核 人民幣	於2007年 12月31日 經審核 人民幣
貿易結餘－中集集團及其附屬公司	(i)	<u>10,445,007</u>	<u>12,080,449</u>

- (i) 此款項為銷售貨物的預收款項及採購原材料的應付款項。

20. 已頒佈但於截至2008年12月31日止年度會計期間尚未生效的修訂、新準則及詮釋可能產生的影響  
 於截至本中期財務報告刊發日期，香港會計師公會已頒佈以下修訂、新準則及詮釋，但於截至2008年12月31日止會計期間尚未生效：

	於以下日期 或之後開始的 會計期間生效
香港(國際財務報告詮釋委員會)詮釋第13號 <i>顧客長期支持計劃</i>	2008年7月1日
香港財務報告準則第8號， <i>經營分部</i>	2009年1月1日
經修訂香港會計準則第1號， <i>財務報表呈報</i>	2009年1月1日
經修訂香港會計準則第23號， <i>借貸成本</i>	2009年1月1日
香港財務報告準則第2號修訂本， <i>以股份為基礎的付款－歸屬條件及註銷</i>	2009年1月1日
經修訂香港財務報告準則第3號， <i>業務合併</i>	適用於收購日期為2009年 7月1日或之後開始之首個 年報期開始日期或之後的業務合併
香港會計準則第27號， <i>綜合及獨立財務報表</i>	2009年7月1日

本集團正評估該等修訂、新準則及新詮釋於初步應用期間的影響，而至目前的結論為採納該等修訂、新準則及新詮釋不大可能對本集團的經營業績及財務狀況有重大影響。

## 管理層討論與分析

### 業務回顧

本集團為中華人民共和國(「中國」)領先的專用能源設備製造商及集成業務解決方案(「集成業務」)供應商。本集團設計、製造及銷售專用燃氣設備，包括高壓氣體瓶式壓力容器、壓縮天然氣(「CNG」)拖車、天然氣加氣站系統、液化天然氣(「LNG」)儲罐、LNG拖車及天然氣壓縮機。本集團亦提供集成業務，全面服務範圍包括設計、製造及銷售燃氣設備系統、實地安裝、員工培訓及售後服務。本集團的產品及服務照顧到城市天然氣營運商、天然氣加氣站營運商以及特種氣體供應商及用戶的需要，對運輸、儲存及配送天然氣及特種氣體極為重要。

#### *截至2008年6月30日止6個月的營業額*

本集團截至2008年6月30日止6個月的營業額較2007年同期人民幣402,608,000元上升22.6%至人民幣493,675,000元。

受惠於全球對天然氣及特種氣體儲存及運輸設備的需求不斷上升，本集團的壓力容器業務於截至2008年6月30日止6個月強勁增長。壓力容器的營業額較2007年同期增加51.3%至人民幣357,739,000元。

然而，由於大部分訂單乃於第二季季末方接獲，本集團於2008年上半年僅銷售21組液壓動力撬體(「撬體」)及22輛加氣站拖車(2007年同期：分別為25組及46輛)。期內集成業務營業額較2007年同期減少32.1%至人民幣65,309,000元。

儘管壓縮機分部的市場競爭激烈，本集團仍錄得營業額增長1.1%至人民幣70,627,000元(2007年同期：人民幣69,940,000元)。

## 毛利率及盈利能力

期內，本集團的毛利率(「毛利率」)由2007年同期的29.1%下降6.2個百分點至22.9%。

就分部而言，原材料成本上升，令壓力容器分部的毛利率由2007年上半年的23.3%下跌至2008年同期的17.9%。此分部內，LNG儲存及運輸產品以及化學品儲存及運輸產品受原材料成本上升的打擊最大，其個別毛利率因而減少。然而，隨著增加使用較入口鋼管便宜的本地採購特製鋼管，CNG儲存及運輸產品得以控制毛利率不致進一步下滑。壓縮機分部的毛利率亦由2007年同期的32.5%下跌至27.8%，主要原因為原材料成本上升。就集成業務分部而言，其毛利率受毛利率較高的撬體及毛利率較低的加氣站拖車的銷售比例影響。期內，撬體與加氣站拖車的比例為1:1.05，相對於2007年同期1:1.84的比例，表示2008年上半年內，較低毛利率的加氣站拖車佔集成業務分部的營業額的比例有所降低。此外，「2000型撬體」的毛利較第一代撬體為高。上述兩項因素結合使集成業務分部的毛利率由2007年同期的41.1%增加至45.5%。

截至2008年6月30日止6個月，經營溢利所佔營業額百分比下跌6.6個百分點至10.9%，主要由於下列多個原因所致：(1)人力資源成本上升；(2)研究及開發(「研發」)開支增加；(3)租金開支上升；及(4)運輸成本跟隨本集團出口銷售額增長飆升。截至2008年6月30日止6個月的純利率由2007年同期的14.9%急跌7.2個百分點至7.7%。除上述因素導致純利下挫外，中國新稅制亦為本集團稅項開支增加的主要原因。新稅制下，本集團的中國附屬公司須就於2008年1月1日後賺取的溢利所派付給其外國投資者的股息繳納預扣稅。因此，本集團於2008年上半年將有關預扣稅開支計入為遞延稅項負債，令本集團的實際稅率及稅項開支大幅增加。

截至2008年6月30日止6個月，股權持有人應佔純利由2007年同期的人民幣60,052,000元減少至人民幣38,211,000元，跌幅為36.4%。每股基本及攤薄盈利均為人民幣0.083元(2007年同期：分別為人民幣0.134元及人民幣0.132元)。

## 經營表現

截至2008年6月30日止6個月，CNG拖車、壓縮特種氣體拖車及儲存容器的收益貢獻大幅增加至人民幣272,035,000元，較2007年同期增長57.3%。然而，壓力容器分部的表現受期內LNG拖車及儲罐銷售額下跌13.9%至人民幣35,071,000元(2007年同期：人民幣40,744,000元)拖低。

期內，本集團售出21套撬體。撬體的平均售價較2007年同期增加5.5%至約人民幣1,381,000元。然而，於截至2008年6月30日止6個月內，本集團售出22輛CNG加氣站拖車，較2007年同期減少24輛。因此，集成業務分部於期內錄得的收益較2007年同期下跌32.1%至人民幣65,309,000元。

壓縮機分部仍為本集團的重要收入來源。儘管期內來自壓縮機的收入較2007年同期上升1.1%，壓縮機的平均售價輕微下跌1.0%至人民幣336,000元。

## 研究及開發

隨著預期中國日益看重能源多樣化，本集團於2008年上半年繼續進行多個與天然氣及煤層氣液化系統、超輕混合式容器及氫燃料用45MPa壓力容器有關的項目。本集團已投放人民幣8,375,000元(2007年同期：人民幣4,892,000元)於研發新產品及生產技術上。

## 產能

於2008年上半年，本集團投資人民幣26,871,000元於資本開支。期內，高壓氣體瓶式壓力容器的生產廠房的年產能已增加至約10,000支。為迎合市場未來數年不斷上升的需求，本集團已決定於2009年前增加年產量至約12,000支。



## 銷售及推廣

本集團的產品及服務遍佈中國29個省份、自治區及直轄市，並於9個城市設有銷售辦事處。

自2007年起，本集團成為空氣化工產品公司(Air Products)的全球設備供應商之一。本集團20名最大客戶當中，大部分為石油與燃氣業巨擘，包括中石油、中石化、泰國國家石油管理局(PTT)、新奧燃氣及晉城無煙煤礦業集團，以及國際性大氣氣體公司如法國液化空氣集團(Air Liquide)等。

為維持本集團的持續發展，本集團長遠發展策略之一為積極擴展出口業務。期內，本集團已成功開拓美國市場，並向泰國、印尼、巴基斯坦、緬甸、越南等國家出口產品，出口總值達人民幣73,593,000元，較2007年同期大幅增加63.5%。

## 本地採購

以往，大部分用作生產高壓氣體瓶式壓力容器的特製鋼管均自海外供應商進口。隨著中國的技術不斷提升，本集團已自2007年5月開始向中國鋼材供應商大量採購特製鋼管。期內，本集團自中國鋼材供應商購入8,250公噸特製鋼管，佔特製鋼管總採購量的49.0%。由於本地鋼價低於海外，本集團將逐步增加採購中國特製鋼管的比例，以便於長遠而言更有效控制生產成本。

## 人力資源

於2008年6月30日，本集團的僱員總數約為1,770人。總員工成本(包括董事酬金及退休福利計劃供款)約為人民幣43,411,000元(2007年同期：人民幣33,959,000元)。2007年年報所披露的本集團僱員獎勵及花紅政策、購股權計劃及培訓計劃概無重大變動。

## 客戶服務

本集團非常重視與客戶維持長遠關係，同時更承諾，保證向全國客戶提供適時售後服務。本集團亦定期為有興趣深入了解本集團日常運作及生產過程的本地及海外客戶安排公司探訪活動。

期內，本集團亦定期舉行座談會，鼓勵客戶分享彼等對本集團產品及服務的意見。

於2007年，本集團與中國特種設備檢測研究院聯手於常州設立了首個高壓容器拖車檢測中心。期內，於烏魯木齊設立第二個檢測中心。按照有關安全規定，CNG拖車及其他高壓容器拖車均須通過若干安全檢驗，方可獲續發專用汽車執照。該中心獲准提供有關檢驗服務。本集團計劃設立更多檢測中心，務求優化其遍佈全國的售後服務網絡，並擴闊其收入來源。

## 財務資源回顧

### 流動資金及資金來源

本集團一直謹慎管理其財務資源及資產負債比率。於2008年6月30日，本集團錄得手頭現金人民幣205,483,000元(2007年12月31日：人民幣273,875,000元)及銀行貸款人民幣184,025,000元(2007年12月31日：人民幣140,899,000元)。本集團銀行存款其中人民幣16,815,000元(2007年12月31日：人民幣16,684,000元)，於存入時距離到期日超過三個月，乃受限制用於信用證及應付票據的保證金。本集團維持足夠手頭現金以償還到期的銀行貸款。本集團將繼續採取謹慎態度處理其日後發展及資本開支。

於2008年6月30日，本集團全部銀行貸款均由本公司的附屬公司作出擔保，並按每年6.3厘至7.5厘計息，須於一年內償還。於2008年6月30日，由於本集團保留淨現金結餘人民幣21,458,000元(2007年12月31日：人民幣132,976,000元)，因此以債項淨額除權益計算的淨資產負債比率為零倍(2007年12月31日：零倍)。本集團期內的盈利對利息比率為9.9倍(2007年同期：15.4倍)，顯示本集團完全有能力承擔其利息支出。為應付於2008年6月30日的手頭銷售訂單，期末存貨水平增加人民幣73,312,000元至2008年6月30日的人民幣350,218,000元，佔本集團營運資金一部分。

期內，經營活動所用的現金淨額為人民幣80,620,000元(2007年同期：人民幣126,646,000元)。本集團於期內提取銀行貸款人民幣149,669,000元(2007年同期：人民幣156,331,000元)及償還人民幣105,773,000元(2007年同期：人民幣125,316,000元)。除提取銀行貸款外，本集團於本期間並無進行其他形式的融資活動。

#### 資產及負債

於2008年6月30日，本集團的總資產達人民幣1,117,378,000元(2007年12月31日：人民幣1,060,915,000元)，而總負債為人民幣433,325,000元(2007年12月31日：人民幣415,073,000元)。資產淨值因期內錄得純利而增加人民幣38,211,000元至人民幣684,053,000元。因此，於2008年6月30日，每股資產淨值由2007年12月31日的人民幣1.407元增至人民幣1.490元。

#### 或有負債

於2008年6月30日，本集團並無任何重大或有負債。

#### 資本承擔

於2008年6月30日，本集團有已訂約但未撥備的資本承擔人民幣2,790,000元(2007年12月31日：人民幣4,792,000元)，而已授權但未訂約的資本承擔為零(2007年12月31日：人民幣700,000元)。已訂約但未撥備的承擔其中包括更新現有高壓氣體瓶式壓力容器產品生產設施所用款項人民幣1,666,000元。

## 外匯風險

本集團所賺取的收益及產生的成本主要以人民幣及港元為單位。於中國，人民幣匯兌是參考一籃子未指明貨幣而制訂的受管理浮動匯率。儘管港元與人民幣之間的兌換率於過去數年並無大幅波動，本集團仍透過籌集幣值與其主要營運資產及收益相同的資金控制匯率風險。借貸亦主要以人民幣為單位。然而，本集團以港元及其他外幣為單位的銀行存款，因期內人民幣兌港元及其他外幣升值而錄得匯兌虧損合共人民幣1,228,000元。由於本集團的資產及負債主要以人民幣為單位，並且本集團賺取及產生的收益及成本亦以人民幣為單位，本集團因此認為本集團須承擔的外匯風險並不重大。

## 資本開支的預期資金來源

目前，本集團的經營及資本開支主要由其內部資源(包括營運現金流及股東權益)以及部分由銀行貸款提供資金。本集團有充足的資金來源及未動用銀行信貸額應付未來資本開支及營運資金需要。

## 未來計劃及策略

本集團已採納多項措施及策略，務求於2008年下半年重新取得令人滿意的業務表現。

期內業績未如理想的其中一個原因為CNG加氣站的銷售額下跌。儘管如此，本集團已採取積極銷售策略，預期於2008年下半年加氣站的銷售將有所回升。於本公佈日期，本集團已累積超過50組CNG加氣站系統的已確認訂單。由於預期在未來數月將接獲更多新訂單，故集成業務分部可望於2008年下半年帶來理想的收益貢獻。

由於期內原材料價格不斷上升，導致整體毛利率下跌。本集團已就其大部分產品實施提高價格的政策。在本集團承諾提供優質產品及服務的大前提下，本集團相信客戶必定樂於接受產品售價的合理加幅。此外，本集團已實行新措施，以更有效控制各項成本及開支，避免不必要的支出。

於本年度上半年，本集團成功提高使用本地特製鋼管的比例，以代替較昂貴的外地特製鋼管，因而有效控制CNG拖車及瓶式容器的成本。本集團堅持提供最優質產品之同時，將繼續採購更多本地製造原材料，以更有效控制生產成本。

於2008年上半年，全球經濟出現急速變化。有見及企業一般在經濟情況不明朗時傾向在資本開支上採取較審慎政策，本集團已採納較為積極的銷售策略，協助客戶獲得財務機構所提供融資租賃，從而減輕其財務負擔。

鑑於本集團的產品均已獲美國機械工程師學會及美國運輸部認可，本集團在出口產品至全球市場方面具有競爭優勢，這從期內本集團錄得驕人的出口增長可見一斑。拓展海外市場(尤其美國及亞洲市場)繼續為本集團最重要的發展策略之一。

憑藉其現有製造技術及市場聲譽，本集團將竭力在能源設備業內發掘投資機會。

本集團有信心，隨著採取積極措施以改善及加強營運表現，加上銳意成為全球首屈一指的能源設備製造商兼集成業務供應商的決心，本集團將繼續穩步增長，為股東帶來理想回報。

## 企業管治

本公司明白股東對本公司的信賴源自優質的企業管治，這是加強股東價值與利益所不可缺少的。於2008年上半年，本公司一直遵守《香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)證券上市規則》附錄14所載之《企業管治常規守則》的所有守則條文。

## 買賣或贖回上市證券

於中期業績期間，本公司及其所有附屬公司概無買賣或贖回本公司任何上市證券。

## 董事

於本公佈日期，董事會成員包括執行董事趙慶生先生(董事長)、金永生先生(首席執行官)、吳發沛先生、金建隆先生、于玉群先生、施才興先生及秦鋼先生；非執行董事楊宇先生；以及獨立非執行董事王俊豪先生、高正平先生及壽比南先生。

承董事會命  
安瑞科能源裝備控股有限公司  
董事長  
趙慶生

香港，2008年8月22日

2008年中期報告將寄發予股東，並於本公司及聯交所網站登載。